

2. Gracz II ma strategię zwycięską w obu pomocniczych grach, ma zatem strategię zwycięską w rozważanej grze.
3. Gracz I ma strategię zwycięską w pierwszej grze pomocniczej, a gracz II w drugiej. Wtedy te dwie strategie pozwalają tym graczom zremisować rozważaną grę.
- Przypadek ostatni, gdy gracz I ma strategię zwycięską w drugiej grze pomocniczej, a gracz II w pierwszej, jest, jak łatwo się przekonać, niemożliwy. Każda zatem gra skończona jest albo zdeterminowana z korzyścią dla któregoś z graczy, albo jest grą remisową. Wątpliwe jednak, czy kiedykolwiek będziemy wiedzieli, do której z tych grup należą np. szachy, a w każdym razie ani Fischer ani Karpow nas o tym nie przekonają.
- Z punktu widzenia matematyki, gry skończone nie są ciekawe. Następnym razem zajmiemy się problemem gier nieskończonych.

## Metody Monte Carlo (I)

Dr Ryszard ZIELIŃSKI

### O ROZWIĄZYWANIU ZADAŃ ZA POMOCĄ EKSPERYMENTU STATYSTYCZNEGO

Zacznijmy od bardzo łatwego zadania z rachunku prawdopodobieństwa.

Rzucamy trzema symetrycznymi monetami. Obliczyć prawdopodobieństwo  $p$  tego, że na każdej z trzech monet otrzymamy ten sam wynik. Zwykle takie zadania rozwiązuje się w znany sposób. Umawiamy się mianowicie, że monety zostały ponumerowane, i określamy zbiór zdarzeń elementarnych jako zbiór wszystkich uporządkowanych trójek  $(m_1, m_2, m_3)$ , gdzie  $m_i$  oznacza orła lub reszkę na  $i$ -tej monecie. Z założenia o symetryczności monet każde z tych zdarzeń jest jednakowo prawdopodobne. Wszystkich zdarzeń jest osiem, zdarzeń zaś sprzyjających — dwa

(zdarzenia: orzeł-orzeł-orzeł i reszka-reszka-reszka), otrzymujemy więc  $p = \frac{1}{4}$ .

A oto inny sposób rozwiązania naszego zadania. Podrzucamy do góry trzy symetryczne monety, a gdy spadną, sprawdzamy, czy na wszystkich trzech mamy orła lub na wszystkich trzech reszkę. Jeżeli tak, odnotowujemy wynik naszego doświadczenia jako sukces i powtarzamy rzut. Przypuśćmy, że wykonaliśmy  $n$  rzutów i że  $k$  razy zaobserwowaliśmy sukces. Za przybliżone

rozwiązanie zadania przyjmujemy stosunek  $\frac{k}{n}$ .

Otrzymane w ten sposób oszacowanie rozwiązania będziemy oznaczali  $\hat{p}$  lub, gdy będzie nam zależało na podkreśleniu, że oszacowanie otrzymano na podstawie  $n$  doświadczeń — symbolem  $\hat{p}_n$ .

Mamy więc w naszym przypadku  $\hat{p} = \frac{k}{n}$ . Opisany sposób rozwiązywania zadania wygląda na

pierwszy rzut oka nie bardzo poważnie i trudno jest wyobrazić sobie poważny egzamin maturalny, podczas którego uczniowie podrzucają do góry monety, albo poważnych i wielce uczonych fizyków, którzy w ten sposób obliczają rozmiary projektowanych reaktorów jądrowych. Nieco zaskakujący, ale prawdziwy jest fakt, że tego rodzaju metody rachowania — zwane powszechnie metodami Monte Carlo — wymyślono właśnie dla fizyków, którzy w końcu drugiej wojny światowej rozwiązywali nowe i trudne zadania z zakresu fizyki atomowej; a z powstaniem tych metod związane są nazwiska tak wybitnych uczonych, jak John von Neumann i Stanisław Ulam. Wróćmy do tych spraw później, a na razie spójrzmy na jeszcze jedno zadanie.

W XVIII wieku przyrodnik francuski G. L. Buffon rozważał następujące zadanie. Polinujmy powierzchnię stołu równoległymi prostymi tak, aby odległości między każdymi dwiema sąsiednimi prostymi były równe  $L$ . Na ten stół będziemy rzucali losowo („na chybił-trafił”) igłę o długości  $l < L$ . Należy obliczyć prawdopodobieństwo  $p$  zdarzenia polegającego na tym, że igła przetnie którąś z prostych narysowanych na stole.

Podobnie jak poprzednio rozwiążemy najpierw to zadanie dokładnie, korzystając przy tym z pojęć prawdopodobieństwa geometrycznego (por. «Delta», 1975, 6).

Wprowadźmy następujące oznaczenia:  $x$  — odległość środka igły od najbliższej prostej,  $\varphi$  — kąt ostry, jaki tworzy igła z prostą prostopadłą do linii narysowanych na stole. Mamy więc zawsze

$0 \leq x \leq \frac{L}{2}$  oraz  $0 \leq \varphi \leq \frac{\pi}{2}$  (rys. 1 i 2). Rzucanie igły „losowo” na stół będziemy rozumieli

w ten sposób, że punkt  $(x, \varphi)$  ma rozkład jednostajny na prostokącie zakreślowanym na rys. 3. Mówiąc niezbyt dokładnie: fakt, że igła może z jednakowym prawdopodobieństwem upaść na każdy punkt stołu i mieć przy tym z jednakowym prawdopodobieństwem każdy kierunek (to jest właśnie treść intuicyjnego powiedzenia, że igła jest rzucana „losowo”), interpretujemy jako fakt, że punkt  $(x, \varphi)$  pojawia się losowo, z jednakowym prawdopodobieństwem, w każdym miejscu określonego wyżej prostokąta.

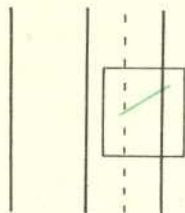
Dalsze rozwiązanie jest już łatwe. Przecięcie igły z linią narysowaną na stole następuje wtedy

i tylko wtedy, gdy  $x < \frac{l}{2} \cos \varphi$  (rys. 2). Zbiór tych par  $(x, \varphi)$ , dla których  $x < \frac{l}{2} \cos \varphi$ ,

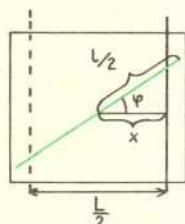
zakreślowano na rys. 4. Zgodnie z zasadami rachowania prawdopodobieństw geometrycznych, prawdopodobieństwo interesującego nas zdarzenia jest równe stosunkowi pól figury zakreślowanej na rys. 4 do pola całego prostokąta i wynosi

$$(1) \quad p = \frac{2l}{\pi L}$$

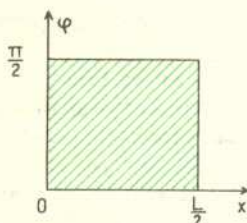
+



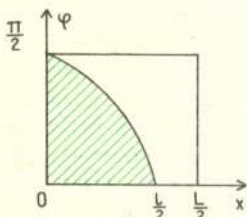
Rys. 1



Rys. 2



Rys. 3



Rys. 4

## Sprostowanie

W numerze majowym *Delty* do artykułu „Ciężkie jony” dr K. Siwek-Wilezyńskiej zakradły się z winy redakcji trzy poważne błędy. Zdanie „Ogółem wyprodukowano tam około 30 nieznanymi przedtem nuklidów lekkich pierwiastków o skrajnie „nadmiarowej” zawartości nukleonów.” powinno być zastąpione przez zdanie „Ogółem wyprodukowano tam około 30 nieznanymi przedtem nuklidów będących skrajnie neutrono-nadmiarowymi izotopami lekkich pierwiastków.” Zdanie: „Obliczenia teoretyczne sugerują mianowicie, że nuklidy posiadające około 114 i więcej protonów i około 184 i więcej neutronów powinny charakteryzować się wyjątkową stabilnością jądrową w stosunku do nuklidów sąsiednich.” powinno być zastąpione przez zdanie: „Obliczenia teoretyczne sugerują mianowicie, że nuklidy posiadające około 114 protonów i około 184 neutronów powinny charakteryzować się wyjątkową stabilnością jądrową w stosunku do sąsiednich nuklidów.” Zdanie: „Należy oczekiwać, że dwa jądra uranu w ogóle nie mogą ulec fuzji, gdyż potencjał wzajemnego oddziaływania jest już prawdopodobnie dodatni (co odpowiada odpychaniu) w całym zakresie względnych odległości.” powinno być zastąpione przez zdanie: „Należy oczekiwać, że dwa jądra uranu w ogóle nie mogą ulec fuzji, gdyż potencjał wzajemnego oddziaływania jest prawdopodobnie odpychający w całym zakresie względnych odległości.”

Bardzo przepraszamy Autorkę i Czytelników.

Buffon rozwiązywał to zadanie rzucając  $n$  razy igłą na stół i zliczając liczbę  $k$  tych przypadków, w których igła przecięła którąś z linii. Otrzymał wynik  $\hat{p} = \frac{k}{n}$ . Zapiszmy wzór (1) w postaci

$$(2) \quad \pi = \frac{2l}{pL}.$$

Jeżeli teraz po prawej stronie wzoru (2) wpiszemy zamiast  $p$  oszacowanie tej wielkości  $\hat{p} = \frac{k}{n}$  i jeżeli potraktujemy (2) jako określenie liczby  $\pi$ , otrzymamy oszacowanie  $\hat{\pi}$  tej właśnie liczby

$$(3) \quad \hat{\pi} = \frac{2ln}{kL}.$$

Znając  $l$ ,  $L$  i dysponując oszacowaniem  $\hat{p}$  prawdopodobieństwa  $p$  uzyskamy oszacowanie  $\hat{\pi}$  znanej skądinąd liczby  $\pi$ !

Eksperyment Buffona był wielokrotnie powtarzany i uzyskiwano zadziwiająco dobre wyniki. Niech Czytelnik zechce sam sprawdzić taki sposób szacowania liczby  $\pi$ . Uzyskany wynik można porównać z bardzo dokładnym przybliżeniem  $\pi = 3,141592653589793\dots$  (liczbę  $\pi$  z dokładnością do 100 000 cyfr po przecinku znaleźć można w pracy Shanksa i Wrencha *Calculation of  $\pi$  to 100 000 decimals*, opublikowanej w czasopiśmie «Mathematical Computer», 16 (1962), 76–99). W związku z tym sposobem rachowania nasuwa się kilka pytań:

1) Czy zawsze oszacowanie  $\hat{p}_n$  jest zbliżone z szacowaną wielkością  $p$ , gdy  $n \rightarrow \infty$ ? 2) Jaka jest dokładność oszacowania, tzn. co można powiedzieć o wielkości różnicy  $|\hat{p}_n - p|$ ?

Na pytania te postaramy się odpowiedzieć w kolejnych artykułach poświęconych metodom Monte Carlo. Wyjaśnimy w nich oczywiście również, skąd bierze się nieco niezwykła nazwa „metoda Monte Carlo” dla takiego sposobu rachowania. Podamy przykłady zadań, które rozwiązuje się tymi metodami. Opowiemy również o tym, jak można opisać wyżej eksperymenty przeprowadzane na komputerze; okazuje się, że współczesny komputer może „wykonać” dziesiątki tysięcy rzutów monetą w ciągu sekundy, a takie liczby eksperymentów dają już zwykle dostatecznie dokładne oszacowania poszukiwanych wielkości. Chętnie również odpowiemy na pytania Czytelników dotyczące omawianych metod Monte Carlo.

## Sztuka wygrywania

Dr Tadeusz B. IWIŃSKI

$$\begin{pmatrix} 5, & -5 & -2, & 2 \\ 0, & 0 & 1, & -1 \end{pmatrix}$$

„macierz” gry  $2 \times 2$  o sumie zerowej

Konflikt interesów nie zawsze polega na tym, że w każdym jego rozstrzygnięciu jedna strona może zyskać dokładnie tyle, ile druga musi stracić. Rokowania handlowe są przykładem gry, w której żadna ze stron nie ma zamiaru tracić; konflikt interesów polega na tym, że każda ze stron chce zyskać jak najwięcej. Rozważany w poprzednim odcinku „Sztuki wygrywania” («Delta», 1975, 5) dylemat więźnia był przykładem konfliktu, w którym żadna ze stron nic nie może zyskać, a każdy z graczy dąży do tego, by stracić jak najmniej. Modelami sytuacji tego typu są

$$\begin{array}{cc} & B & C \\ B & (1,1 & 5,0) \\ C & (0,5 & 2,2) \end{array}$$

„macierz” gry  $2 \times 2$  o sumie niezerowej

to znaczy gry, w których wypłaty obu graczy odpowiadające określonym wyborom strategii nie muszą dawać w sumie zera. Gry tego rodzaju opisujemy przy pomocy „macierzy wypłat”, której elementami są pary liczb: wypłaty obu graczy odpowiadające parze wybranych przez nich strategii. Pierwsza liczba takiej pary oznacza wypłatę gracza I, druga — wypłatę gracza II. Jak już pokazywaliśmy (dylemat więźnia), w grach tego rodzaju kierowanie się zasadą maksymalizacji własnego zysku bez oglądania się na partnera prowadzi czasem do wyników, które są w gruncie rzeczy najgorsze z możliwych. W grze opisanej podaną obok „macierzą wypłat” gracze posługujący się taką zasadą wybiorą oczywiście parę strategii (B,B) — i bardzo na tym stracą. [Kto to lubi, może tej grze przypisać następującą fabułę: w miasteczku są dwie małe piekarnie, których właściciele bardzo się nie lubią i unikają jakichkolwiek kontaktów. Strategia B oznacza decyzję o wyprodukowaniu samych bułek, strategia C — samego chleba. Ze względów technicznych żadna z piekarni nie może tej samej nocy wypiekać i bułek, i chleba. Jeśli obie rzucą na rynek bułki, zysk netto każdej z nich wyniesie po 1J (J = jednostka obliczeniowa). Jeśli każda z nich wyprodukuje co innego, zysk na wypieku chleba wyniesie 5J, natomiast produkcja bułek da tylko zwrot kosztów: zysk netto wyniesie 0J. Jeśli obie wyprodukują chleb, zarobią po 2J]. Wystąpmy wobec graczy w roli arbitra — bezstronnego sędziego, na którego zdanie zdają się obaj bez zastrzeżeń. Co możemy doradzić? Jedno wyjście jest oczywiste: jeśli obaj zgodzą się stosować systematycznie czystą drugą strategię,